



У НУМАРЫ:

ЗВАРОТ ІВОНКІ СУРВІЛЛЫ ДА ДНЯ ВОЛІ

Дарагія Суродзічы!
Ад імя Рады Беларускай Народнай Рэспублікі вітаю вас з нашым слаўным Днём Волі — угодкамі абвешчання незалежнасці беларускай дзяржавы 25-га сакавіка 1918 году.

Працяг на стар. 3

МАЛАЯ РАДА ЗАЦВЕРДЖА ПЛАН ДЗЕЙНАСЦІ "БАЦЬКАЎШЧЫНЫ" НА ГЭТЫ ГОД

Пасяджэнне Малой Рады Згуртавання беларусаў свету "Бацькаўшчына" адбылося 24 сакавіка ў Мінску.

Працяг на стар. 4

"БАЦЬКАЎШЧЫНА" ЗАСНАВАЛА ПРЭМІЮ ІМЯ ІГНАТА ДВАРЧАНІНА

Прыём працаў на атрыманне прэміі будзе весціся да 30 красавіка 2011 г. Плануецца, што прэмія будзе штогадовай. Уручацца яна будзе ў дзень народзінаў Ігната Дварчаніна, 27 траўня, па выніках папярэдняга года.

Працяг на стар. 4

АЛЕСЬ КАМОЦКІ ЗВІЎ ВЯРОВАЦУ

Алесь Камоцкі цяпер не толькі ўсім вядомы спявак і музыка, але і майстар па званні вяронак. Праўда, авалоданне гэтым майстэрствам працягвалася ажно 12 гадоў.

Працяг на стар. 5

Дзень Волі ў Беларусі і ў замежжы



Дзень Волі ў Таронта

Беларусь

Дзень Волі ў Мінску сёлага вырашана было адзначыць ускладаннем кветак да помніка Янку Купалу. Такое рашэнне аргкамітэт па святкаванні прыняў пасля адмовы ўладаў дазволіць мерапрыемства ў выглядзе шэсця ад плошчы Якуба Коласа да Опернага тэатра. Частка грамадзянаў не пагадзілася з ідэяй ускладання кветак і прыйшла на анансаванае раней месца. Але на плошчы Якуба Коласа іх ужо чакалі невядомыя маладыя людзі ў чорным. Яны затрымалі патэнцыйных арганізатараў мітыngu і адцяснілі людзей з плошчы.

Непрыемны сюрпрыз чакаў і тых, хто прыйшоў з кветкамі да помніка Янку Купалу. Парк быў ачэплены — менавіта ў гэты дзень

міліцыянты знайшлі там "падазроны прадмет". І тым не менш, нягледзячы на сур'ёзныя захады сілавікоў, некалькі сотняў беларусаў выйшлі на вуліцы сталіцы 25 сакавіка з кветкамі. Раніцай у горадзе з'явіліся бел-чырвона-белыя сцягі і графіці з віншаваннямі з Днём Волі.

Канада

Дзень Волі канадскія беларусы адзначылі мітынгам у цэнтры Таронта. Мітынг распачаўся гукамі дуды — старадаўнія беларускія мелодыі прагучалі ў выкананні Хведара Апейкі.

Гісторыю станаўлення БНР згадала старшыня ЗБК Валянціна Шаўчэнка. З асуджэннем рэпрэсіі і заклікам усебакова спрыяць дэмакратычным пераменам у Беларусі выступілі прафесар універсітэта Ватэрлоа Зінаіда

Гімпелевіч і Алесь Кот. Падчас мітыngu выступіла таксама пісьменніца Вольга Іпатава. Яна зачытала верш, напісаны спецыяльна да Дня Волі. На мітыngu праводзілася акцыя "Напішы ліст палітвязню".

Святочныя імпрэзы да Дня Волі адбыліся таксама ў Манрэалі і Атаве.

Чэхія

Пражскія беларусы адзначылі Дзень Волі 26 сакавіка ў самым цэнтры чэшскай сталіцы, у найстарэйшай пражскай царкве святых Кузьмы і Дзям'яна.

Святкаванне пачалося з урачыстага набажэнства. Была прачытаная малітва за Беларусь, якую напісаў айцец Леў Гарошка. Падчас набажэнства і пасля, у свецкай частцы імпрэзы, спяваў міжпарафіяльны хор "Прас-

фара" з Мінска.

У імпрэзе ўдзельнічаў кандыдат у прэзідэнты Рэспублікі Беларусь на апошніх выбарах Аляксей Міхалевіч, які атрымаў палітычны прытулак у Чэхіі.

Падчас святкавання Вячаслаў Ракіцкі прадставіў свой тэлевізійны праект для тэлеканала "Белсат" – "Сцяна". Гэта 12 фільмаў-маналогаў удзельнікаў мірнай акцыі пратэсту 19 снежня 2010 года.

Скончылася імпрэза дзвюхгадзінным канцэртм барда Яўгена Барышнікава, які прыехаў у Прагу па запрашэнні мясцовых беларусаў.

ЗША

Святочная імпрэза з нагоды 93-х угодкаў абвяшчэння незалежнасці Беларускай Народнай Рэспублікі адбылася 27 сакавіка ў грамадскай зале Св. Кірылы Тураўскага.

Мерапрыемства ладзіў Бруклінскі аддзел Беларуска-Амерыканскага Задзіночання.

Рэферат пра падзеі сакавіка 1918 года ў Мінску, дзякуючы якім паўстала незалежная беларуская дзяржава, прачытала сп-ня Галіна Падлеская. Пра адраджэнне незалежнасці ў пачатку 1990-х апавёў сп. Зянон Пазняк. Пра сучасную дзейнасць Рады БНР гаварыў намеснік старшыні Рады БНР сп. Вячка Станкевіч. Удзельнікі імпрэзы прынялі рэзалюцыю з асуджэннем сучаснай палітыкі беларускага рэжыму і ў падтрымку палітычных вязняў.

Яшчэ адна святочная імпрэза адбылася ў Нью-Брансвіку, дзе Беларуска-Амерыканскае Задзіночанне і Беларускі Маладзевы Рух Амерыкі ладзілі ўрачыстую акадэмію, банкет і канцэрт. Таксама Беларускі Музей у Нью-Ёрку ўжо традыцыйна арганізаваў выставу твораў беларускіх мастакоў.

Польшча

Ініцыятыва "Вольная Беларусь" арганізавала канцэрт "Салідарныя з Беларуссю" 27 сакавіка ў Варшаве. Пад лозунгам "Пачуй нас" на сцэне выступілі польскія гурты Maleo Reggae Rockers, Akurat, а таксама Януш Сташэўскі. З Беларусі на канцэрт прыехалі гурты "Крама", "Рэха" і беларускамоўны рэпер Вінсэнт.

Канцэрты "Салідарныя з Беларуссю" прайшлі таксама ў Беластоку, Катавіцах.

Беларусы Гданьска 25 сакавіка ўсклалі кветкі да магілаў беларускіх дзеячаў Серафіны і Лукаша Дзекуць-Малеяў і Козьмы Чурлы, пахаваных на гарнізонных могілках у Гданьску. У той жа дзень у Сопаце адбыўся "Канцэрт Свабоды", на якім выступілі бард Зміцер Вайццошкewіч і гурт "Рэха". 26 сакавіка адбылося ўскладанне кветак пад каменем



Удзельнікі святочнай вечарыны ў Нью-Брансвіку

у гонар Янкі Купалы, а таксама прэзентацыя перавыдання кнігі Язэпа Найдзюка "Пазнавайма гісторыю беларускага народу".

Радые "Рацыя", тыднёвік беларусаў у Польшчы "Ніва" і Беларускі саюз у Польшчы правялі святочную вечарыну 25 сакавіка ў беластоцкім Цэнтры ваяводскага асяродка анімацыі культуры "Сподкі". У межах мерапрыемства быў паказаны дакументальны фільм Юрыя Каліны і Ганны Кандрацок пра кампазітара Яна Тарасевіча, адбыўся канцэрт Хору Беларускай духоўнай музыкі "Бацькаўшчына". 3 дакладам пра першага прэм'ер-міністра ўрада БНР Язэпа Варонку выступіў прафесар Алег Латышонак.

У Лодзі ў межах святкавання Дня Волі адбылася акцыя салідарнасці з беларускімі палітвязнямі. Падчас акцыі былі падпісаныя паштоўкі для палітзняволеных і адбылося шэсце па адной з галоўных вуліц горада.

У Кракаве ў межах святкавання Дня Волі адбыліся агульнабеларуская дыктоўка, вернісаж беларускай мастацкі і блогеркі Нікі Сандрас, канцэрт маладога беларускага музыкі Мікіты Маліноўскага, вечар беларускай і польскай паэзіі.

Літва

Таварыства беларускай культуры разам са Згуртаваннем беларускіх грамадскіх арганізацый 26 сакавіка 2010 г. у Вільні ад-

значыла чарговую гадавіну абвяшчэння Беларускай Народнай Рэспублікі.

Імпрэзу распачаў старшыня ТБК Хведар Нюнька, які зачытаў віншаванне прэзідэнта БНР Івонкі Сурвіллы з нагоды чарговай гадавіны абвяшчэння БНР.

Пра падзеі 25 сакавіка 1918 года зрабіў даклад Артур Яўмен. Пра жыццё і творчасць Максіма Багдановіча расказала Алена Базюк. Студэнт ЕГУ Уладзіслаў Гурыновіч расказаў пра падзеі плошчы 19 снежня 2010 г., непасрэдным удзельнікам якіх быў, а таксама пра падзеі 25 сакавіка ў Мінску, у якіх таксама ўдзельнічаў. Беларускі студэнт з Польшчы Аляксей Буранок, які ўзначальвае ініцыятыву "Вольная Беларусь" расказаў пра беларускае жыццё ў Варшаве.

Пры канцы імпрэзы быў паказаны фільм, які перанёс нас у Вільню 1997 года, калі адзначаўся Дзень Волі.

Расія

У Калінінградзе сябры Беларускага таварыства культуры сабраліся 25 сакавіка ля помніка Францішку Скарыну. Пазней у той самы дзень калінінградскія беларусы правялі прымеркаваную да Дня Волі сяброўскую вечарыну.

Украіна

Пікет каля пасольства Беларусі ў Кіеве правялі беларускія актывісты на чале з Вячаславам Сіўчыкам.

Пікет з нагоды Дня



Канцэрт "Салідарныя з Беларуссю" ў Варшаве. На сцэне гурт "Крама".
Фота: generation.by

Волі правялі ў Севастопалі сябры таварыства беларусаў імя Максіма Багдановіча “Пагоня”. Каля плошчы адмірала Нахімава былі ўсталяваны бел-чырвона-белы сцяг, сімвалічная паходня Свабоды, герб “Пагоня” і расцяжка з надпісам “Жыве Беларусь! Свабода, Незалежнасць, Дзяржаўнасць”.

Францыя

25 сакавіка беларускія эмігранты ў Францыі правялі акцыю салідарнасці з палітвязнямі каля беларускай амбасады ў Парыжы. Удзельнікі акцыі заклікалі Аляксандра Лукашэнку пакінуць пасаду прэзідэнта Рэспублікі Беларусь і спыніць рэпрэсіі ў краіне, а таксама неадкладна вызваліць усіх палітвязняў. Супрацоўніку амбасады быў перададзены адкрыты ліст на імя Аляксандра Лукашэнкі.

Вялікабрытанія

Святкаванне Дня Волі пачалося з сяброўскай сустрэчы “РUBB” – найма-лодшай беларускай арганізацыі ў Брытаніі – клуба беларускіх прафесіяналаў, што працуюць у лонданскім City.

На наступны дзень, 26 сакавіка, адбылося ўрачыстае мерапрыемства, арганізаванае сумесна Згуртаваннем беларусаў у Вялікай Брытаніі і Англа-Беларускім Таварыствам.

На сустрэчы было зачытана вітанне ад Івонкі Сурвіллы, з лекцыяй пра гісторыю свята выступіў намеснік старшыні ЗБВБ Мікола Пачкаеў. З прамовай выступіў а. Аляксандр Надсан. Чальцы кіраўніцтва Англа-Беларускага Таварыства Джым Дынглі і доктар Алан Флаўэрс расказалі пра актуальныя брытанскія праваабарончыя ініцыятывы, звязаныя з Беларуссю.

Швецыя

У Стакгольме суполка “Беларусы Швецыі” правяла 26 сакавіка святочную вечарыну, прымеркаваную да Дня Волі. Удзельнікі вечарыны напісалі беларускую дыктоўку. Таксама адбыўся прагляд фільма пра апошнія падзеі ў Беларусі.

Латвія

Латвійскае таварыства беларускай культуры “Світанак” арганізавала святочную імпрэзу ў гонар Акта абвяшчэння Беларускай Народнай Рэспублікі 26 сакавіка ў будынку Асацыяцыі нацыянальных культурных таварыстваў у Рызе.

Быў праведзены справаздачна-выбарчы сход таварыства “Світанак”, падчас якога былі абраныя новы склад Рады таварыства і старшыня – Ірына Кузьміч, а таксама пазначаны план дзейнасці суполкі на найбліжэйшую будучыню.

Пасля дзелавой часткі сходу з

прывітальным словам да удзельнікаў свята звярнуўся старшыня Аб’яднання мастакоў-беларусаў Балтыі “Маю гонар” Вячка Целеш. Ён нагадаў прысутным пра тых падзеі, што адбываліся ў Беларусі ў перыяд са снежня 1917 г. па сакавік 1918 г., калі была абвешчана Беларуская Народная Рэспубліка. Былі зачытаныя віншаванні ад старшыні Рады Беларускай Народнай Рэспублікі Івонкі Сурвіллы і старшыні Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны Алега Трусава.

Пасля віншавальных выступаў адбыўся канцэрт ансамбля беларускай песні “Вытокі”.

Бельгія

26 сакавіка беларусы Бельгіі, Францыі і Нямеччыны сабраліся разам, каб адзначыць свята абвяшчэння Беларускай Народнай Рэспублікі.

Святкаванне пачалося ў Беларускай грэка-каталіцкай царкве Антверпена (Бельгія). Малебен за беларускі народ адслужыў айцец Ян Майсейчык.



Дзень Волі ў Бельгіі

Потым удзельнікі святкавання накіраваліся на могілкі, дзе пахаваны радны БНР, светлай памяці спадар Янка Жучка, які спачыў у снежні мінулага года. Там адбылася сустрэча з ягонымі роднымі і адпраўленая паніхіда за супакой ягонай душы і душаў усіх спачылых беларускіх дзеячаў.

Ад 12-й гадзіне ў цэнтры Брусэля адбыўся святочны пікет. Скончылася святкаванне праглядам дакументальнага фільма пра Янку Жучку і святочным сталаваннем.

Паводле “*Радыё Свабода*”, “*Нашай Нівы*”, “*Радыё Рацыя*”, svitanak.lv, westki.info, bielarus.eu, belmov.org

ЗВАРОТ СТАРШЫНІ РАДЫ БНР ІВОНКІ СУРВІЛЛЫ ДА БЕЛАРУСКАГА НАРОДУ 3 НАГОДЫ ДНЯ ВОЛІ 2011

Дарагія Суродзічы!

Ад імя Рады Беларускай Народнай Рэспублікі вітаю вас з нашым слаўным Днём Волі – угодкамі абвешчання незалежнасці беларускай дзяржавы 25-га сакавіка 1918 году.

Наш край аднавіў сваю незалежнасць у 1991-м годзе, на мапе сьвету з’явілася Рэспубліка Беларусь. Аднак гэта сталася магчымым толькі таму што нашыя продкі здолелі ў 1918 годзе гучна заявіць сьвету, што “ад гэтага часу Беларускай Народнай Рэспубліка абвешчаецца незалежнай і вольнай дзяржавай”. Дзень 25-га сакавіка застаецца назаўсёды нашым найвялікшым нацыянальным святам, святам нашай ідэнтычнасці, нашай гістарычнай памяці, нашай дзяржаўнасці.

Гэтымі днямі ўсе мы яшчэ перажываем падзеі, звязаныя з прэзідэнцкімі выбарамі ў Беларусі: фальшаванне вынікаў галасавання, зьбіццё мірных дэманстрантаў, знявольненне сотняў людзей, у тым ліку апазыцыйных кандыдатаў на пасаду прэзідэнта. Дык хачу нагадаць вам словы ведама-

га беларускага святара а. Аляксандра Надсана: “На долю беларусаў выпала шмат цяжкіх выпрабаванняў. Колькі разоў, здавалася, яны стаялі на краі загібы. Тое, што нягледзячы на ўсё яны выжылі, сведчыць аб вялікай духовай сіле нашага народу”.

Сёння гэтая духовая сіла ўвасабляецца ў тых дзяўчатах і хлапцох, жанчынах і мужчынах, што дзясяткамі тысяч выйшлі на Плошчу 19-га сьнежня, і ў людзях, якія актыўна ўключыліся ў кампанію салідарнасці зь вязнямі рэжыму і якія выступаюць з патрабаваннем новых – сумленных – выбараў [...].

Краіна наша выстаіць і зойме сваё годнае месца між дзяржаваў сьвету. Я моцна ў гэта веру й заклікаю кожнага з вас далучыцца за тых новых сілаў у нашым народзе, якія супрацьстаяць варожым нам ідэалогіям і мэнталітэту. Разам мы пераможам усе цяжкасці на шляху да волі і дабрабыту.

Жыве Беларусь!

Івонка Сурвілла, старшыня Рады Беларускай Народнай Рэспублікі



МАЛАЯ РАДА ЗАЦВЕРДЗІЛА ПЛАН ДЗЕЙНАСЦІ “БАЦЬКАЎШЧЫНЫ” НА ГЭТЫ ГОД

Пасяджэнне Малой Рады Згуртавання беларусаў свету “Бацькаўшчына” адбылося 24 сакавіка ў Мінску.

Падчас пасяджэння была зацверджаная фінансавая справаздача дзейнасці МГА “ЗБС “Бацькаўшчына” за 2010 год і прыняты план дзейнасці Згуртавання на 2011 год. Планам прадугледжана 80 пунктаў. Пералічым некаторыя з іх.

У **галіне навукі і адукацыі** плануецца ўручыць прэміі Ігната Дварчаніна, збор матэрыялаў для кнігі А. Кавалеўскага, а таксама для кнігі Наталлі Гардзіенкі пра беларусаў Канады, распрацоўка канцэпцыі супрацоўніцтва з Інстытутам культуры Беларусі і інш.

У **галіне выдавецкай дзейнасці** на 2011 год запланаванае выданне ў серыі “Бібліятэка Бацькаўшчыны” кнігі Наталлі Гардзіенкі “Беларусы Канады”, Юркі Віцьбіча “Лшона Габоа Бірушалайм” (даваенная проза), Лявона Юрэвіча “Шматгалосы эпістальрый”, Паўлін Джонсан-Текеянуакей “Легенды Ванкувера” ў перакладзе Грыны Варабей. Таксама плануецца перавыдан-

не кнігі Алега Трусава “Невядомая нам краіна” і Анатоля Грыцкевіча “Старонкі нашай мінуўшчыны”, падрыхтоўка да друку матэрыялаў Чацвёртага і Пятага з’ездаў беларусаў свету, выданне збору твораў Алеся Петрашкевіча, выданне літаратурнага бюлетэню “Кніганоша”, у тым ліку падрыхтоўка англамоўнага дайжэсту “Кніганоша” па выніках года.

У **галіне культуры і асветы** згодна з планам прадугледжаныя:

-- арганізацыя выставы мастакоў-беларусаў Балтыі “Маю гонар”;

-- аказанне практычнай дапамогі ў арганізацыі дзейнасці беларускіх культурна-асветніцкіх і навуковых устаноў у замежжы (музеяў, бібліятэк, архіваў);

-- перадача кніг у бібліятэкі беларускіх асяродкаў у замежжы, а таксама ў навучальныя ўстановы, бібліятэкі, дзіцячыя дамы Беларусі;

-- удзел у святочных імпрэзах арганізацый-партнёраў да ўбілеў выбітных дзеячаў культуры і г.д.

Таксама планам прадугледжана праца па каардынацыі дзейнасці агульнаацыянальнай грамадскай кампаніі “Будзьма беларусамі!”.

Падчас пасяджэння Радзім Гарэцкі

ўзняў пытанне аб неабходнасці збірання архіваў беларускай дыяспары. У сувязі з гэтым ад Алега Трусава паступіла прапанова стварыць Грамадскую архіўную камісію, якая была падтрыманая сябрамі Рады.

Сябрамі Рады была падтрыманая прапанова Уладзіміра Арлова наконт замены мемарыяльнай пліты ў Вільні на Лукішскім пляцы на месцы гібелі Кастуся Каліноўскага. На пліце памылкова ўказаны год нараджэння Кастуся Каліноўскага – 1836, а не 1838. Да таго ж, надпіс на пліце зроблены на рускай мове, таму вырашана не проста выправіць дату нараджэння, а цалкам замяніць шпальду, замяніўшы рускі тэкст на беларуска- і літоўскамоўны. Гэты праект будзе рэалізоўвацца супольна Згуртаваннем “Бацькаўшчына” і Таварыствам беларускай культуры ў Літве.

Было прынятае рашэнне правесці супольна з Таварыствам беларускай мовы кампанію з заклікам абвясціць наступны год на дзяржаўным узроўні годам беларускай мовы, тым больш што ў 2012 годзе спаўняецца 130 гадоў з дня нараджэння Янкі Купалы і Якуба Коласа.

Інфармацыйны цэнтр
МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

ЗГУРТАВАННЕ БЕЛАРУСАЎ СВЕТУ “БАЦЬКАЎШЧЫНА” ЗАСНАВАЛА ПРЭМІЮ ІМЯ ІГНАТА ДВАРЧАНІНА

З нагоды 115-гадовага юбілею выбітнага беларускага дзеяча Ігната Дварчаніна, які адзначаўся ў 2010 г., з мэтай падтрымкі і папулярызацыі даследаванняў і публікацый, прысвечаных гісторыі і культуры беларускага замежжа, Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына” заснавала прэмію імя Ігната Дварчаніна.

Прыём працаў на атрыманне прэміі будзе весціся да **30 красавіка 2011 г.**

Плануецца, што прэмія будзе штогадовай. Уручацца яна будзе ў дзень народзінаў

Ігната Дварчаніна, 27 траўня, па выніках папярэдняга года.

Намінацыі, у якіх уручаецца прэмія: даследчая праца; даследчы артыкул; публікацыя спадчыны беларускага замежжа.

У залежнасці ад плёну кожнага асобнага года прэмія імя Ігната Дварчаніна можа быць прысуджаная ў адной ці некалькіх намінацыях.

На прэмію імя Ігната Дварчаніна вылучаюцца даследчыя працы, у тым ліку кнігі і артыкулы, прысвечаныя гісторыі і культуры беларускага замежжа,

бібліяграфіі, публікацыі твораў мастацтва, успамінаў, эпістальярнай і іншай спадчыны беларускага замежжа, апублікаваныя цягам папярэдняга года.

Асноўнымі крытэрамі адбору кандыдатаў на атрыманне прэміі імя Ігната Дварчаніна з’яўляюцца: арыгінальнасць і навізна тэматыкі, даследчага падыходу і саміх апублікаваных матэрыялаў і твораў, грунтоўнасць і значнасць зробленай працы.

Мова публікацый не мае значэння для намінавання на прэмію. Для іншамовных публікацый (акрамя публікацый на ўкраінскай, польскай, англійскай і рускай мовах) пры намінаванні трэба прадставіць рэзюмэ на беларускай або англійскай мове.

Правам вылучэння прац на прэмію імя Ігната Дварчаніна валодаюць як аўтары

ці выдаўцы даследчых прац, так і іншыя фізічныя і юрыдычныя асобы з Беларусі і замежжа.

Просім зацікаўленых асобаў дасылаць публікацый-прэтэндэнты да 30 красавіка 2011 г. на электронны адрас zbsb@tut.by (з пазнакай: Прэмія імя Ігната Дварчаніна) або па пошце на адрас: 220012 г. Мінск, вул. Кузьмы Чорнага, 31 офіс 906, Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына”.

Вызначэннем пераможцаў прэміі займаецца спецыяльная журы, у склад якога ўваходзяць: Алег Гардзіенка, Радзім Гарэцкі, Валеры Герасімаў, Вітаўт Кіпель, Арсень Ліс, Алена Макоўская, Мікола Нікалаеў, Ніна Шыдлоўская, Лявон Юрэвіч.

Пераможцы прэміі атрымаюць узнагароджанне.

Інфармацыйны цэнтр
МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

Даведка:

Ігнат Дварчанін (27.05.1895 – 8.12.1937) – дзеяч беларускага нацыянальнага руху, палітык, гісторык, літаратуразнаўца, паэт. Удзельнік беларускіх арганізацый у розных беларускіх асяродках за мяжой. У 1926 г. у Празе абараніў дысертацыю “Францыск Скарына як культурны дзеяч і гуманіст на беларускай ніве”. Аўтар шэрагу скарыназнаўчых прац і складальнік “Хрэстаматый новай беларускай літаратуры (ад 1905 года)” (Вільня, 1927). У 1933 г. быў арыштаваны па справе “Беларускага нацыянальнага цэнтра” і прысуджаны да найвышэйшай меры пакарання.

АЛЕСЬ КАМОЦКІ ЗВІЎ ВЯРОВІЦУ



Алеся Камоцкі цяпер не толькі ўсім вядомы спявак і музыка, але і майстар па званні вяровак. Праўда, авалоданне гэтым майстэр-

ствам працягвалася ажно 12 гадоў.

А калі гаварыць сур’ёзна, то нарэшце з’явіўся на свет праект Алеся Камоцкага пад назвай “Вяровіца Алеся Камоцкага, складзеная з вершаў Рыгора Барадуліна і фотааздымкаў Джона Кунстадтэра пры музычным аздабленні Аляксандра Віслаўскага”.

Тое, што атрымалася, сапраўды лепей за ўсё назваць праектам. Пад адной вокладкай змяшчаюцца дыск з 12 псалмамі, праспяванымі Алесем Камоцкім, і кніжка па фармаце дыска, дзе

спяляліся разам тэксты псалмоў і фотааздымкі Джона Кунстадтэра, амерыканскага фотамастака, закаханага ў Беларусь. У кніжцы сабраныя фотааздымкі спадара Джона, прысвечаныя рэлігійным і абрадавым святам беларусаў.

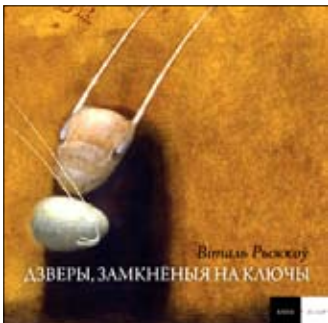
Алеся Камоцкага, Джона Кунстадтэра і Рыгора Барадуліна яднае яшчэ і кніжка афарызмаў дзядзькі Рыгора “Навошта”. Тое супрацоўніцтва выявілася надзвычай паспяховым і знайшло свой працяг у “Вяровіцы”. Прыемна адзначаць, што рэалізацыі гэтага праекту паспрыяла і Згур-

таванне беларусаў свету “Бацькаўшчына”.

Вяртаючыся да згадкі пра 12 гадоў авалодання майстэрствам, патлумачым, што матэрыял для “Вяровіцы” быў упершыню запісаны 12 гадоў таму і існаваў у чарнавым варыянце. Першапачаткова праект меў назву “Псалмы і балады”. “Перабраўшы яшчэ некалькі назваў, мы вырашылі спыніцца на назве “Вяровіца Алеся Камоцкага”, пазбегнуўшы тым самым прэтэнзій на аб’ектыўнае раскрыццё тэмы”, — адзначаў Алеся Камоцкі.

Інфармацыйны цэнтр МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

ВЫЙШЛА З ДРУКУ ДЭБЮТНАЯ КНІГА ВІТАЛЯ РЫЖКОВА



Выйшла з друку дэбютная кніга паэта і перакладчыка Віталія Рыжкова “Дзевы, замкнёныя на ключы”.

У кнігу ўвайшлі 35 вершаў, напісаных Віталём Рыжковым з 2002 па 2010 гг. і ягоныя пераклады іншых

паэтаў. Да кнігі прыкладаецца аўдыёдыск з запісамі выбраных вершаў і перакладаў у аўтарскім чытанні.

Нягледзячы на малады ўзрост аўтара, імя Віталія Рыжкова ўжо досыць вядомае сярод аматараў паэзіі не толькі ў Беларусі, таму выхаду ягонай кнігі многія чакалі ўжо даўно.

“Ні ў чым не бывае адной прычыны, але лепш прызнацца, што кніга з’явілася позна толькі праз мае хібы, — гаворыць Віталь. — Дзесь трэба было нанова зрабіць пераклад верша, дзесь — больш рупіцца, каб тэхнічна

кніга рыхтавалася хутчэй, а прымушаць іншых працаваць не так павольна мне проста няёмка. Спадзяюся, што цяпер, калі кнігу, можа быць, менш чакаюць, ёй не пагражаюць завышаны ўзровень патрабаванняў і падманны поспех. У любым выпадку, я выказваю

шчырую падзяку ўсім, хто спрычыніўся да выдання кнігі, — без гэтых людзей яна з’явілася б яшчэ пазней”.

Кніга выдадзеная пры падтрымцы Згуртавання беларусаў свету “Бацькаўшчына”.

Інфармацыйны цэнтр МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

Даведка:

Віталь Рыжкоў — беларускі паэт, перакладчык. нарадзіўся ў Магілёве ў 1986 г. Навучаўся на аўтамеханічным факультэце Беларуска-расійскага ўніверсітэта (Магілёў). Лаўрэат прэміі часопіса “Дзяслоў” “Залаты апостраф” (2008), фіналіст конкурсаў Беларускага ПЭН-цэнтра да стагоддзя газеты “Наша Ніва” (2006), конкурсу імя К. Шэрмана (2009), пераможца слэм-фэстывалю “Берэзеві Коти-4” (г. Ужгарад, Украіна). Вершы друкаваліся ў часопісах “Маладосць”, “Дзяслоў”, тыднёвіках “Наша Ніва”, “Новы час” і інш. Жыве ў Мінску.

ВІНШАВАННІ

ВІНШУЕМ З ДНЁМ ВОЛІ!

Шаноўныя сябры! Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына” віншуе ўсіх беларусаў на Радыме і за яе межамі з нашым вялікім нацыянальным святам — Днём Волі. 93 гады таму, 25 сакавіка 1918 года, была абвешчана незалежнасць Беларускай Народнай Рэспублікі.

Цяпер нашая краіна перажывае няпростыя часы. Але на працягу тысячагадовай гісторыі беларусы не

раз сутыкаліся з цяжкасцямі і з гонарам іх пераадоўвалі. Пераадолеюцца і сённяшнія цяжкасці!

Дзень Волі, нягледзячы на абставіны, застаецца для нас святочным днём, бо 25 сакавіка 1918 года — сапраўды гістарычная дата для нашага народа. У гэты дзень была прынятая III Устаўная грамата Беларускай Народнай Рэспублікі. Гэтая падзея адкрыла нашай краіне дарогу ў сям’ю не-

залежных дзяржаваў свету, дала беларусам магчымасць самастойна будаваць сваё жыццё. 25 сакавіка 1918 года быў закладзены пачатак сучаснай беларускай дзяржаўнасці.

Віншваем усіх беларусаў са святам і зычым добрага здароўя, еднасці і згоды, Боскага спрыяння ва ўсіх справах, плёну ў працы на карысць роднай Беларусі.

Управа МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”



ВІНШУЕМ ГАЗЕТУ “НІВА” 3 ЮБІЛЕЕМ!

55 гадоў таму, 4 сакавіка 1956 г., у Беластоку выйшаў першы нумар тыднёвіка беларусаў Польшчы “Ніва”.

Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына” віншуе рэдакцыю газеты “Ніва” з 55-гадовым юбілеем.

Цягам усіх гэтых гадоў газета “Ніва” з’яўляецца не толькі цудоўнай крыніцай інфармацыі пра беларускае жыццё ў Польшчы, яна выкарыстоўваецца ў якасці дапаможніка ў беларускамоўных школах Бе-

ласточчыны і такім чынам дапамагае выхоўваць маладое пакаленне беларусаў. І галоўнае: газета ёсць тым сродкам камунікацыі, які лучыць беларусаў Польшчы ў адзіную супольнасць.

Шчыра зычым усім супрацоўнікам рэдакцыі творчага натхнення, добрых беларускіх навінаў, пашырэння чытацкай аўдыторыі, плёну ў працы. Жадаем і надалей годна несці беларускае слова ў Польшчы!

Управа МГА
“ЗБС”Бацькаўшчына”



Маем гонар павіншаваць з днём нараджэння сябраў Вялікай Рады Згуртавання беларусаў свету “Бацькаўшчына”, якія нарадзіліся ў красавіку: **Валянціну Арлову (Аксак)**, **Сяргея Чыслава (Беларусь)**, **Хведара Нюньку (Літва)**, **Алену Глагоўскую**

ВІНШАВАННЕ СЯБРАЎ ВЯЛІКАЙ РАДЫ

(Польшча), **Алега Рудакова, Сяргея Бандарэнку (Расія), Рьгту Гаціх (Чэхія), Петруся Капчыка (Украіна)**. Зычым Вам добрага здароўя, поспехаў ва ўсіх справах, пазітыўных эмоцый і цікавых падзей!

У красавіку юбілей адзначаюць сябры Вялікай Рады **Ігар Лялькоў (Беларусь)** і **Марыя Шыпчанкова (Францыя)**. Шчыра віншуем шаноўных юбіляраў і зычым ім выдатнага здароўя, доўгіх гадоў жыцця, нязгаснага аптымізму, дабрабыту, плёну ў працы!

Управа МГА
“ЗБС”Бацькаўшчына”

АБВЕСТКІ

ПЕРШЫ ФЕСТИВАЛЬ МАСТАЦТВАЎ БЕЛАРУСАЎ СВЕТУ

У развіццё прапаноў, выказаных дэлегатамі V з’езду беларусаў свету і падтрыманых членамі Кансультатыўнага савета па справах беларусаў замежжа, Міністэрствам культуры ажыццяўляецца падрыхтоўка Першага фестывалю мастацтваў беларусаў свету. Правядзенне фестывалю запланавана на 7-10 ліпеня 2011 г. з арганізацыяй культурных мерапрыемстваў у г. Мінску і Віцебску ў рамках XX Міжнароднага фестывалю мастацтваў “Славянскі базар”.

Праграмай фестывалю прадугле-

джаны канцэрты калектываў мастацкай самадзейнасці беларусаў замежжа, адкрыццё мастацкай выставы “Беларускія мастакі ў свеце”, адкрыццё фотавыставы аб дзейнасці беларускіх аб’яднанняў у замежных краінах і іншыя мерапрыемствы.

Да ўдзелу ў мерапрыемстве запрашаюцца калектывы мастацкай творчасці, асобныя выканаўцы, мастакі, скульптары, дызайнеры, майстры народных промыслаў, фотамастакі, празаікі і паэты з ліку прадстаўнікоў

беларускіх аб’яднанняў за мяжой. Праезд за кошт удзельнікаў, астатнія выдаткі кампенсуе Міністэрства культуры РБ.

Заяўкі на ўдзел у фестывалі накіроўваць да 30 красавіка ў Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь: 220004, г.Мінск, пр. Пераможцаў, 11.

Кантакты для даведак: Тэл.: (017) 203 71 76

Факс: (017) 203 94 13

E-mail: folk5@kultura.by

Паводле інфармацыі
Міністэрства культуры РБ

2-Я МІЖНАРОДНАЯ НАВУКОВА-ПРАКТЫЧНАЯ КАНФЕРЭНЦЫЯ: “100-ГОДДЗЕ СТАЛЫПІНСКАЙ РЭФОРМЫ – САМАГА МАСАВАГА ПЕРАСЯЛЕННЯ БЕЛАРУСАЎ У ПРЫБАЙКАЛЛЕ”

Іркуцкае таварыства беларускай культуры імя Яна Чэрскага абвясчае пра пачатак прыёму працаў для ўдзелу ў 2-й міжнароднай навукова-практычнай канферэнцыі, прысвечанай 100-годдзю Сталыпінскай рэформы – самага масавага перасялення беларусаў у Прыбайкалле. Канферэнцыя адбудзецца 17 снежня 2011 г. у Іркуцку.

Да ўдзелу запрашаюцца навукоўцы, студэнты, краязнаўцы, гісторыкі, супрацоўнікі музеяў і бібліятэк і іншыя зацікаўленыя спецыялісты.

Тэксты ў электронным выглядзе і пісьмовыя заяўкі на ўдзел прымаюцца да 25 лістапада 2011 г. па адрасе: 664011, г. Іркуцк, вул. Чэхава, дом 2. Рэгіянальная грамадская арганізацыя “Іркуцкае таварыства Беларускай культуры імя Я.Д. Чэрскага” (ІТБК).

Тэлефон: 8-10-7-3952-20-11-72, маб. тэл.: 8-10-7-902-170-68-30

E-mail: malanka2000@mail.ru.

Тэматыка працаў:

а) Асноўныя этапы перасялення беларусаў у Прыбайкалле.

б) Беларускія перасяленцы і сельскагаспадарчае асваенне Усходняй Сібіры.

в) Роля чыгункі ў Сталыпінскай рэформе.

г) Этнаграфія (кухня, адзенне, фальклор, прадметы побыту і г.д.).

д) Гісторыя населенага пункта, утворанага беларусамі ў Сталыпінскі перыяд.

е) Асоба Сталыпіна і яго роля ў перасяленні беларусаў.

ж) Узаемаадносіны беларусаў і мясцовага насельніцтва Прыбайкаллі.

з) Сямейны партрэт у гісторыі (радаводы) і інш.

Акрамя пленарнага пасяджэння і работы круглага стала будзе арганізаваная канцэртная праграма з удзелам фальклорных калектываў ІТБК, якія выканаюць песні беларускіх перасяленцаў. Таксама для гасцей Іркуцка адбудзецца экскурсійная паездка на возера Байкал.

У межах канферэнцыі будуць праведзеныя конкурсы для студэнтаў і школьнікаў па тэме канферэнцыі. Па выніках конкурсу найлепшыя працы будуць апублікаваныя ў аднайменным з канферэнцыяй зборніку. Пераможцы атрымаюць грашовыя прэміі.

Падрабязней пра парадак правядзення канферэнцыі і ўмовы ўдзелу ў ёй чытайце на сайце zbsb.org.

Інфармацыйны цэнтр
МГА “ЗБС”Бацькаўшчына”

ЦІ ПАТРЭБНЫЯ САНКЦЫІ Ў ДАЧЫНЕННІ ДА БЕЛАРУСІ? ПОГЛЯДЫ ПАДЗЯЛІЛІСЯ

Сустрэча асобных прадстаўнікоў беларусаў замежжа адбылася 12 сакавіка ў Рызе. Па выніках круглага стала пад назвай “Беларусь – неад’емная частка Еўропы. Кансалідацыя беларусаў замежжа” ўдзельнікамі сустрэчы быў прыняты зварот да кіраўнікоў дзяржаваў Еўрапейскага саюза, чальцоў Рады Еўропы і дэпутатаў Еўрапарламента з заклікам спыніць санкцыі ў дачыненні да Беларусі і вярнуцца да канструктыўнага дыялогу. Аўтары звароту асуджаюць дзеянні апазіцыі 19 снежня 2010 года і выказваюць занепакоенасць з нагоды “кампаніі ціску на нашу этнічную Радзіму, што разгарнулася ў Еўрапейскім саюзе, ЗША і іншых краінах у сувязі з падзеямі 19 снежня 2010 года”.

Як паведамляе БЕЛТА, свае подпісы пад дакументам паставілі старшыня Саюза беларусаў Латвіі Валянціна Піскунова, старшыня Аб’яднання грамадскіх арганізацый беларусаў Літвы Раман Вайніцкі, намеснік старшыні Беларускага таварыства “Сябры” (г. На-

рва, Эстонія) Людміла Анус, старшыня беларускага таварыства культуры “Лёс” (г. Талін, Эстонія) Таццяна Ніжнік, старшыня Федэральнай нацыянальна-культурнай аўтаноміі “Беларусы Расіі” Валеры Казакоў, старшыня Рэгіянальнай нацыянальна-культурнай аўтаноміі беларусаў Масквы Сяргей Кандыбовіч, старшыня Вінніцкага абласнога зямляцтва беларусаў, намеснік старшыні Каардынаўнага савета Усеукраінскага саюза беларусаў Уладзімір Качалаба.

У інтэрв’ю БЕЛТА Раман Вайніцкі заявіў: “Мы, беларусы Літвы, не згодныя з пазіцыяй ЕС па ўвядзенні санкцый у дачыненні да Беларусі”.

Гэтая заява Рамана Вайніцкага і падпісаны ў Рызе зварот выклікалі абурэнне з боку шэрагу беларускіх грамадскіх арганізацый Літвы. У адказ яны прынялі свой зварот, які будзе накіраваны ў розныя інстытуцыі Літвы і Еўрапейскага саюза з мэтай паказаць, што беларусы Літвы маюць і іншы погляд,

адозны ад удзельнікаў сустрэчы ў Рызе.

У звароце падкрэсліваецца: “Мы, беларускія грамадскія арганізацыі Літвы, якія не ўваходзяць у Згуртаванне беларусаў Літвы, не падтрымліваем прыняты на канферэнцыі ў Рызе зварот”. Аўтары звароту звяртаюцца да “Еўразвязу і сусветнай грамадскасці з заклікам зрабіць рашучыя крокі цяпер, якія паспрыяюць спыненню рэпрэсіяў у Беларусі. Такімі крокамі павінныя стаць усе неабходныя санкцыі супраць рэжыму Лукашэнкі”.

Арганізацыі, якія падпісалі гэты зварот: Культурны цэнтр Якуба Коласа ў Вільні, Таварыства беларускага пісьменства, Беларускі музей імя Івана Луцкевіча, Таварыства беларускай культуры ў Літве, Маладзёвая ініцыятыва StudAlliance, Беларускае бюро палітычна-грамадзянскага прадстаўніцтва ў Літве, Рада згуртавання беларускай моладзі Віленшчыны.

Інфармацыйны цэнтр МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

У Вільні ўшанавалі памяць Кастуся Каліноўскага

Беларусы Вільні 19 сакавіка ўшанавалі памяць кіраўніка вызваленчага паўстання 1863 – 1864 гадоў Кастуся Каліноўскага.

У гэты дзень усе беларусы, якім не абыхавая асоба Кастуся Каліноўскага, а таксама лёс Беларусі, сабраліся на Лукішскай плошчы ля крыжа, які ў мясцовых беларусаў асацыюецца з месцам памяці нашага героя. Як лічаць многія, менавіта на гэтым месцы Кастусь Каліноўскі адышоў у нябесную Беларусь.

Акцыя па ўшанаванні памяці распачалася прамовай Артура Яўмена, які нагадаў пра асобу Кастуся Каліноўскага і яе значэнне ў гісторыі Беларусі.

Затым удзельнікі акцыі рушылі калонай да месца, дзе царскія карнікі адабралі

жыццё тых, хто змагаўся за волю і незалежнасць сваёй зямлі. Там усклалі кветкі і запалілі знічы. Потым калона рушыла на гару Гедыміна, дзе меркавана быў пахаваны Кастусь Каліноўскі.

Шэсце завяршылася ўскладаннем кветак і запальваннем знічоў на тым месцы, дзе хутчэй за ўсё спачывае нацыянальны герой беларускага народа.

westki.info



Пра Кастуся Каліноўскага распавядае Артур Яўмен

У Калінінградзе створаны прыход Еўфрасінні Полацкай

У беларусаў Калінінграда з’явілася магчымасць наведаць беларускія ўніяцкія багаслужбы. У 2010 годзе там быў створаны прыход Еўфрасінні Полацкай. Пра гэта паведаміў сябра Калінінградскага рэгіянальнага грамадскага аб’яднання “Беларускае таварыства культуры” Расціслаў Шаховіч. Дакладнай даты стварэння прыходу няма. Пачалося ўсё з таго, што ўніяцкі святар з Санкт-Пецярбурга пачаў прыязджаць у Калінінград, каб праводзіць імшы.

“Мы даведаліся пра гэта ад аднаго з сябраў Беларускага таварыства культуры. І мы пачалі збірацца, уніяты або веруючыя беларусы, каб разам маліцца. І пасля з’явілася думка стварыць прыход, бо шмат беларусаў, якія б хацелі хадзіць ва ўніяцкі прыход, а яго няма, і яны хадзілі ў каталіцкі касцёл. Так у пачатку студзеня з’явіўся прыход”, – раскажаў Расціслаў Шаховіч.

Пакуль прыход не мае свайго будынка і службы праводзяцца кожныя другія выходныя ў будынку Каталіцкага прыхода Святога Сямейства (Калінінград, вул. Лесапільная, 72). Службы праводзіць айцец Кірыл, ён паходжаннем з Расіі, але вельмі добра ведае ўкраінскую і беларускую мовы.

Дакладны час, калі будучы прыводзіцца богаслужбы, можна даведацца ў Беларускам таварыстве культуры.

Ігар Шаховіч, старшыня Беларускага таварыства культуры: тэл.: 8-10-7-906-217-59-16, siakera@mail.ru

Інфармацыйны цэнтр МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”

БЕЛАРУСКІ МАРШ СВАБОДЫ ў ЛОНДАНЕ

28 сакавіка ў Лондане адбылася бадай што найбольш яскравая акцыя ў падтрымку дэмакратыі ў Беларусі за апошнія гады.

У акцыі ўдзельнічала



Працяг. Пачатак на стар. 7

некалькі сотняў правабаронцаў.

Яны выступілі з патрабаваннем неадкладна вызваліць усіх беларускіх палітычных вязняў.

Да акцыі далучыліся і галівудскія акторы Джуд Лоў і Кевін Спэйсі. Прамаўляла кіраўнічка Беларускага Свабоднага тэатра Натал-

ля Каляда, а таксама Ірына Багданава, сястра Андрэя Саннікава.

Пасля гэтага калона на чале з Джудам Лоў і Кевінам Спэйсі рушыла ў кірунку парламента. Шэсце пад белчырвона-белымі сцягамі і партрэтамі беларускіх палітвязняў расцягнулася на некалькі сотняў метраў. Та-

кога Лондан, напэўна, яшчэ не бачыў.

Пасля невялікага мітыngu перад парламентам група актывістаў прайшла ў будынак Парламента Вялікабрытаніі. У галоўнай зале парламенцкіх слуханняў Джуд Лоў і Мікалай Халезін на дзвюх мовах сыгралі спектакль "Пакаленне Jeans".

"*Наша Ніва*"

IN MEMORIAM

ПАЎЛА УРБАН (27.3.1924 — 2.2.2011)

У Мюнхэне на 87-м годзе жыцця памёр Паўла Урбан — гісторык, журналіст, культурна-грамадзкі дзеяч, праз усё жыццё адданы беларускі патрыёт.

Нарадзіўся Паўла Урбан у вёсцы Закаліўе на Лепельшчыне. Падчас вайны вёска Закаліўе знаходзілася ў партызанскай зоне. У часе адной супрацьпартызанскай акцыі немцы артыштавалі Паўлюка й пасадзілі ў лягер для вывазу ў Нямеччыну. Каб памагаць бацькам з малымі дзясцмі, Паўла ўступіў у дапаможную паліцыю ў Лепелі. У чэрвені 1944 г., пакінуўшы бацькаўшчыну, ён апынуўся ў нямецкай дывізіі, якая была перакінутая ў Францыю. Там хутка перайшоў на бок амэрыканцаў і апынуўся ў Заходняй Нямеччыне. Па заканчэнні вайны ўдалося пазбегнуць прымусявага "вяртання на радзіму" і далучыцца да сваіх суродзічаў у лягеры DP.

Спачатку ў Рэгенсбургу, а пасля ў Міхэльсдорфе Паўлюк вучыўся ў беларускай гімназіі імя Янкі Купалы, быў актыўным удзельнікам скаўцкага руху, добрым гімнастам. У студзені 1948 г., разам зь дзясцямі сябрамі-скаўтамі з таго ж самага міхэльсдорфскага дышпўскага лягера (будучая



"Дванаццатка"), выбраўся на заробкі ў Вялікабрытанію. Пасля двух зь лішнім гадоў вуглякопскае працы й творчага супрацоўніцтва ў выдаваным намі часопісе "Наперад!" наша група зь дзевяціх дванаццаткаўцаў, у тым ліку Паўлюк, прыехала ў Бэльгію на навуку ў Лювэнскім унівэрсытэце. Мы з Паўлюком выбралі гістарычны факультэт, які й закончылі ўвосень 1954 году. Падчас навучання Паўлюк быў сакратаром і скарбнікам лювэнскай студэнцкай арганізацыі, сакратаром Саюзу беларусаў Бэльгіі. Удзельнічаў у студэнцкім харавым і танцавальным ансамблі.

У канцы 1955 г. шляхі нашы сышліся ў Мюнхэне, дзе я працягваў сваю журналісцкую працу ў радыё "Вызваленне" (будучая "Свабода"), а Паўлюк стаўся супрацоўнікам Інстытуту вывучэння СССР. Там

ён працаваў рэдактарам, узначальваў аддзел біяграфічных даведнікаў, быў сябрам прэзідыяму навуковай рады і сакратаром гэтай рады.

Пасля таго як у 1972 г. Інстытут вывучэння СССР спыніў сваю дзейнасць, ад 1974 г. і да выхаду на пэнсію ў 1989 г. П. Урбан быў супрацоўнікам беларускай рэдакцыі Радыё "Свабода".

Паўлюк актыўна спалучаў сваю прафэсійную працу з грамадзкімі справамі й палітычнай дзейнасцю. Ён быў сябрам Рады БНР. Паралельна з працай у Інстытуце вывучэння СССР плённа супрацоўнічаў на грамадзкай аснове з газетай "Бацькаўшчына", быў скарбнікам і адміністратарам аднайменнага кніжнага выдавецтва, сакратаром мюнхэнскага аддзелу БННіМу.

Вечная табе памяць, дарагі сябра. Мілая сэрцу Беларусь будзе далей жыць і тваёй працай на ейную карысьць.

Янка Запруднік

Управа Згуртавання беларусаў свету "Бацькаўшчына" выказвае шчырыя спачуванні родным Паўлюка Урбана і ўсім, хто яго ведаў, у сувязі з цяжкай стратай. Вечная памяць!

БЕЛАРУСКІ КАЛЯНДАР ПАМЯТНЫХ ДАТ НА КРАСАВІК 2011 ГОДА

9 красавіка — 65 гадоў таму, у 1946-м, у Міхэльсдорфе (Нямеччына) з ініцыятывы Наталлі Арсенневай і Юркі Віцьбіча створанае Беларускае літаратурнае згуртаванне "Шыпшына".

16 красавіка — 100 гадоў таму, у 1911-м, нарадзілася Зоя Коўш (1911 — 1994), нацыянальны дзеяч ў Вільні, вязень ГУЛАГу.

17 красавіка — 120 гадоў таму, у 1891-м, нарадзіўся Язэп Варонка (1891 — 1952) палітычны дзеяч, журналіст, публіцыст, дзеяч эміграцыі ў ЗША.

17 красавіка — 100 гадоў таму, у 1911-м нарадзіўся Сымон Шаўцоў (1911 — 1999), дзеяч эміграцыі ў Нямеччыне і Аўстраліі, пісьменнік.

19 красавіка — 130 гадоў таму, у 1881-м, нарадзіўся Усевалад Ігнатоўскі (1881 — 1931), гісторык, першы прэзідэнт Беларускай акадэміі навук.

23 красавіка — 125 гадоў таму, у 1886-м, нарадзіўся Змітрок Бядуля (1886 — 1941, сапр. Самуіл Плаўнік), пісьменнік, удзельнік нацыянальна-вызваленчага руху.

23 красавіка — 20 гадоў таму, у 1991-м, у Штутгарце (Нямеччына) памёр Дзмітрый Касмовіч (1909 — 1991), дзеяч нацыянальна-вызваленчага руху і эміграцыі ў Бельгіі і Нямеччыне.

24 красавіка — 5 гадоў таму, у 2006-м, у Нью-Ёрку памерла Вера Баргуль (дзяв. Касцюкевіч, 1930 — 2006), дзеяч эміграцыі ў Вялікабрытаніі і ЗША.

26 красавіка — Дзень памяці ахвяраў катастрофы на Чарнобыльскай АЭС (1986).

27 красавіка — 5 гадоў таму, у 2006-м, у Нямеччыне памёр Міхаіл Вітушка (1907 — 2006), генерал, адзін з лідараў Беларускай незалежніцкай партыі, кіраўнік беларускага супраціву ў другой палове 1940 — 1950-х гг.

Беларусы ў свеце №3 (109), сакавік 2011

Інфармацыйны бюлетэнь
МГА "ЗБС "Бацькаўшчына".
Распаўсюджваецца на правах
унутранай дакументацыі.

Меркаванні аўтараў могуць не супадаць з думкай рэдакцыі.
Падрыхтоўка матэрыялаў і
вёрстка — Т. Печанко
Адказныя за нумар —
Н. Шыдлоўская, А. Макоўская
Наклад 250 асобнікаў

Адрас рэдакцыі:
вул. Рэвалюцыйная, 15, г. Мінск 220030,
Рэспубліка Беларусь
www.zbsb.org
zbsb@tut.by

тэл./факс (+375 17) 200-70-27